



OFFICIAL GAZETTE

OF THE

HIGH COMMISSIONER FOR BASUTOLAND, THE
BECHUANALAND PROTECTORATE, AND SWAZILAND

PUBLISHED BY AUTHORITY OF HIS EXCELLENCY THE HIGH COMMISSIONER.

VOL. CXLVII.]

PRETORIA, FRIDAY, 18 AUGUST, 1939

[No. 2004.]

† No. 28 of 1939.]

PROCLAMATION

By His Excellency the High Commissioner.

Whereas it is desirable to make provision for the control of Sleeping Sickness in the Bechuanaland Protectorate (hereinafter referred to as "the Territory");

Now therefore under and by virtue of the powers in me vested I do hereby declare, proclaim and make known as follows:—

Proclamation to apply only to specified areas.

Interpretation.

1. The High Commissioner may from time to time, by Notice in the *Gazette*, apply this Proclamation to such area or areas in the Territory as he shall deem expedient.

2. In this Proclamation, unless the context otherwise requires—

"cattle" includes sheep and goats and the young of any sheep and goats;

"District Commissioner" includes any administrative officer with jurisdiction in the area concerned and any person to whom the District Commissioner has delegated his powers subject to such restrictions as the District Commissioner may have imposed;

"Document" means any certificate, pass or permit issued under this Proclamation or the regulations;

"examining officer" means any Medical Officer appointed to carry out the duties imposed by this Proclamation or by the regulations upon an examining officer, and includes any person whom such Medical Officer authorises to carry out any such duties;

"*glossina*" means any species of tsetse fly;

"invalid document" means a document which under this Proclamation or the regulations is cancelled, or which is no longer required to be retained, or which is not genuine;

"regulations" means regulations made under section twenty-one of this Proclamation;

"road" includes any path, track or route;

"sleeping sickness" means any form of human trypanosomiasis;

"vessel" means any kind of vessel howsoever propelled used in navigation.

3. Any examining officer may require any person whom he knows or suspects to be infected with sleeping sickness to submit himself for medical examination at such place and time as the examining officer may direct, and any person who, on being so required, neglects or refuses so to present himself shall be guilty of an offence.

Compulsory examination of persons infected or suspected to be infected with sleeping sickness.

4. Any examining officer who finds any person to be infected with sleeping sickness may require such person to submit himself for treatment at such time and place as the examining officer may direct, and any person who, on being so required, refuses or neglects to submit himself or to continue so to submit himself shall be guilty of an offence.

Compulsory treatment of persons infected with sleeping sickness.

SLEEPING SICKNESS AREAS.

5. When sleeping sickness is found or is likely to break out in any part of the Territory the High Commissioner may, by Notice in the *Gazette*, define such part and declare it to be a sleeping sickness area.

Declaration of sleeping sickness areas.

6. In any sleeping sickness area an examining officer may require any employer to grant reasonable facilities for the examination and treatment of his employees, and any employer who refuses or fails to grant such facilities shall be guilty of an offence.

Employers to grant facilities for inspection and treatment of their employees.

7. (1) Any District Commissioner may require any person resident in a sleeping sickness area to furnish him with such personal particulars as the Resident Commissioner from time to time may specify by order: Provided that the Resident Commissioner may by notice exempt all or any of the residents or any class of residents in any sleeping sickness area or in any defined portion of any sleeping sickness area from the provisions of this sub-section.

Persons resident in sleeping sickness areas to furnish personal particulars.

(2) Any person who refuses or fails without reasonable excuse to furnish any such particulars as he may be required to furnish, or makes any statement concerning such particulars which he knows to be false, shall be guilty of an offence.

Owners or occupiers of land required to take measures to prevent outbreak or spread of sleeping sickness.

8. (1) When any District Commissioner in charge of a district is informed in writing by the Principal Medical Officer or by any Medical Officer authorised in that behalf by the Principal Medical Officer that conditions conducive to an outbreak of or the spread of sleeping sickness exist on any land in his district situated within a sleeping sickness area he may serve or cause to be served on the owner or occupier a notice requiring him to remedy such conditions or to take such action as may be prescribed to remedy them.

(2) If the owner or occupier upon whom any notice authorised by the preceding subsection has been served refuses or fails without reasonable excuse to carry out any of the measures therein prescribed he shall be guilty of an offence, and the District Commissioner may enter or authorise any person to enter upon the land there to carry out the prescribed measures, and the expenses incurred shall be recoverable from the person upon whom the notice was served.

Administrative orders for the suppression or prevention of the spread of sleeping sickness.

9. (1) Subject to the provisions of any law for the time being in force, the Resident Commissioner may, for the purpose of arresting or preventing the outbreak or spread of sleeping sickness in any sleeping sickness area, issue orders—

- (a) directing the making and maintenance of protective clearings;
- (b) prohibiting persons from residing in, assembling at, resorting to, or frequenting particular places;
- (c) prohibiting persons from journeying along any specified road or along any other than a specified road;
- (d) directing persons resident within or visiting the area to move either temporarily or permanently outside the area or from any one place to any other place within the area;
- (e) prohibiting persons in charge of vessels from navigating them along any specified route or along any other than a specified route;
- (f) prohibiting persons from landing from or embarking in any vessel at any specified place or at any other than a specified place;
- (g) directing persons moving cattle into, within or through the area to proceed along specified roads, and prescribing the number of any such animals which may be driven by any single person;
- (h) prohibiting the sale of cattle at any specified place or at any other than a specified place.
- (i) providing for the registration and use of all vessels or any class of vessel.

(2) Any person who in disregard of any order issued under this section and applicable to himself does any act which he is prohibited from doing or omits to do any act which he is required to do thereunder shall be guilty of an offence.

RESTRICTED AREAS.

Declaration of restricted areas.

10. When the Resident Commissioner is satisfied that permanent residence in or frequent resort to any sleeping sickness area or any part thereof is undesirable on account of the difficulty of protecting persons therein from contact with *glossina* he may declare such sleeping sickness area or any part thereof to be a restricted area.

11. Any person who enters a restricted area without a permit issued to him by a District Commissioner authorising such entry shall be guilty of an offence. Persons not to enter restricted areas without permission.

12. (1) If any person desires to enter a restricted area he shall, not more than one month before the date of his intended entry, present himself for examination to an examining officer. Medical examination prior to entry into restricted area.

(2) If the examining officer is of opinion that the condition of the examinee justifies the issue of a permit the District Commissioner may, subject to the provisions of the next succeeding section, issue the permit; but if the examining officer is of the contrary opinion the District Commissioner shall refuse to issue the permit.

13. (1) Any person applying for a permit to enter a restricted area shall furnish such information as to the purpose of his entry into the restricted area as the District Commissioner to whom he makes his application may require. Applicant must furnish such information regarding the reason of his entry as may be required.

(2) If any person on being required, as aforesaid to furnish information, states what he knows to be false or does not believe to be true, the District Commissioner may refuse to issue the permit, or if such permit has already been issued, the resident Commissioner may cancel the same and it shall be deemed not to have been issued. Any person aggrieved by refusal on the part of a District Commissioner may appeal to the Resident Commissioner.

14. The issue of a permit may be made subject to such conditions as the District Commissioner may prescribe for the purpose of preventing the spread of sleeping sickness, and, in particular, may include a direction that the holder shall present himself to an examining officer for examination within fourteen days after leaving the restricted area. Issue of permits may be subject to conditions.

15. Every permit to enter a restricted area shall be retained by the person to whom it has been issued until that person leaves the area or obtains a fresh permit. Permits to be retained.

GENERAL.

16. Any person who—

- (1) without authority alters or causes to be altered any document with intent that it should appear to have been issued under this Proclamation or the regulations in that altered form, or uses the document so altered with that intent; or
- (2) knowingly uses an invalid document for any purpose for which a document is required under this Proclamation or the regulations; or
- (3) transfers any document to any person to whom such document has not been issued with intent that the transferee should use it for any purpose for which a document is required under this Proclamation or the regulations, or, uses any document so transferred with that intent,

Improper dealings with documents.

shall be guilty of an offence and shall be liable in respect of each offence to a fine not exceeding one hundred pounds or to imprisonment with or without hard labour for a period not exceeding twelve months, or to both such fine and imprisonment.

Documents to be produced on demand.

17. Any person who on the demand of a District Commissioner, or of any person authorised in that behalf by a District Commissioner, or of a Medical Officer officiating within the district to which he has been appointed, or of any police officer, refuses or fails, without reasonable excuse, to produce any document of which he is required to be in possession by this Proclamation or the regulations shall be guilty of an offence.

Arrest without warrant.

18. A District Commissioner, a police officer or any person authorised in that behalf by a District Commissioner may arrest without warrant any person whom he knows or reasonably suspects to have committed any offence against this Proclamation or against the regulations, other than an offence against section eight of this Proclamation: Provided that where such arrest is made by any person other than a police officer he shall, without unnecessary delay, make over the person arrested to a police officer or take him to the nearest police station or bring him before a court having jurisdiction in respect of the offence.

General penalty.

19. Any person committing or attempting to commit any offence against this Proclamation shall, where no special penalty is provided, be liable in respect of each offence to a fine not exceeding fifty pounds or to imprisonment for a period not exceeding six months, or to both such fine and imprisonment.

Exemption of Government officials.

20. Nothing in this Proclamation shall preclude or restrict any person in the service of the Government or of any native administration, and his personal servants when in attendance on him, from entering any restricted area when engaged in the performance of his official duty.

Power of the High Commissioner to make regulations.

21. The High Commissioner may make regulations prescribing the form of any document required by this Proclamation or the regulations, and, generally, for carrying into effect the purposes and provisions of this Proclamation.

Short title and commencement.

22. This Proclamation may be cited as the Bechuanaland Protectorate Sleeping Sickness Proclamation, 1939, and shall have force and take effect from the date of its publication in the *Gazette*.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and Seal at Pretoria this Thirty-first day of July, One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

W. H. CLARK,
High Commissioner.

By Command of His Excellency
the High Commissioner.

H. LESTER SMITH,
Acting Administrative Secretary.

+ Republished as amended.

(Printed by the Government Printer, Pretoria.)

No. 29 of 1939.]

PROCLAMATION

By His Excellency THE HIGH COMMISSIONER.

Whereas it is expedient further to amend the Aliens Proclamation (Basutoland), 1937 (No. 47 of 1937), hereinafter referred to as "the said Proclamation":

Now, therefore, under and by virtue of the powers in me vested, I do hereby declare, proclaim and make known as follows:—

1. Section two of the said Proclamation, as amended by section one of Proclamation No. 30 of 1938, is hereby further amended by inserting the following words at the end of sub-section (2) thereof:—

"and may by order in writing under the hand of the Resident Commissioner be removed from the Territory, and such order shall be sufficient warrant for his detention in custody for such time as may be necessary for effecting his removal".

2. This Proclamation may be cited as the Basutoland Aliens (Amendment) Proclamation, 1939, and shall have force and take effect from the date of its publication in the *Gazette*.

GOD SAVE THE KING.

Given under my Hand and Seal at Pretoria this Eleventh day of August, One thousand Nine hundred and Thirty-nine.

W. H. CLARK,
High Commissioner.

By Command of His Excellency
the High Commissioner.

H. LESTER SMITH,
Acting Administrative Secretary.

(Printed by the Government Printer, Pretoria.)

BASUTOLAND.

HIGH COMMISSIONER'S NOTICE No. 128 of 1939.

It is hereby notified for general information that His Excellency the High Commissioner has been pleased to approve the following promotions in the Basutoland Public Service with effect from the 25th August, 1939:—

Captain Francis Arthur Piers, Superintendent of Police and Prisons, to be Commissioner of Police and Prisons with the local rank of Major.

Lieutenant Gerald Harcourt Cockrell, Assistant Superintendent of Police and Prisons to be Superintendent of Police and Prisons with the local rank of Captain.

By Command of His Excellency
the High Commissioner.

H. LESTER SMITH,
Acting Administrative Secretary.

High Commissioner's Office,
Pretoria, 10 August, 1939.

BECHUANALAND PROTECTORATE

HIGH COMMISSIONER'S NOTICE No. 129 of 1939.

It is hereby notified for general information that His Excellency the High Commissioner has been pleased to appoint Alastair John Tindal Mackenzie MacRae, Esquire, to be an Assistant District Commissioner in the Bechuanaland Protectorate with effect from the 17th June, 1938.

By Command of His Excellency
the High Commissioner.

H. E. PRIESTMAN,
Administrative Secretary.

High Commissioner's Office,
Pretoria, 14th August, 1939.

NOTICE.

Notice is hereby given that an application by ANDRIES S. NKAMBULE, of Sipocosini, P.O. Box 16, Mbabane, for butcher's licence in Chief Luto's Area will be heard at the Court-house, Mbabane, at 10 a.m. on Monday, the 4th September, 1939.

Any objections must be lodged, in writing, at the office of the undersigned, as well as with the applicant, not later than Thursday, the 31st August, 1939.

H. W. BOAST,

Acting District Commissioner, Northern District.
Mbabane, 9th August, 1939.

SWAZILAND.

GOVERNMENT NOTICE.

It is hereby notified, in terms of Regulation No. 16 of the Crown Mineral Area Regulations published under High Commissioner's Notice, No. 36 of 1914, as amended, that an application has been made by Percy Cazalet, lessee of the "Crown Reserve", Crown Mineral Area No. 7, near Forbes Reef, Northern District, Swaziland, for permission—

- (1) to divert and use water from the Malalotsha River for alluvial mining purposes;
- (2) to collect and store water and to use such water for mining purposes.

Notices of any objection to the application must be lodged at the office of the Resident Commissioner, Mbabane, before the 11th October, 1939.

Any objections lodged, will be heard by the Resident Commissioner at 11 a.m. on Monday, the 23rd October, 1939.

The application and plan may be inspected at the office of the Registrar of the High Court, during office hours.

L. J. PUTTICK,

Assistant Government Secretary.

Government Offices,
Mbabane, Swaziland,
4th August, 1939.

11-18-25

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by A. W. IHLENFELDT at Gege, Mankaiana, Swaziland, has been sold and will be transferred to E. E. IHLENFELDT.

Piet Retief this 5th day of August, 1939.

OLMESDAHL & OLMESDAHL,

Attorneys for Parties.

Box 88, Piet Retief.

11-18-25

NOTICE.

Notice is hereby given that an application by SIKULUVU DHLAMINI, of P.O. Emlembe, for a grain dealer's licence on Native Area No. 3, will be heard at the Court-house, Pigg's Peak, at 10 a.m. on Monday, 11th September, 1939.

Any objections must be lodged in writing at the office of the undersigned, as well as with the applicant, not later than the 6th September, 1939.

H. J. STEWARD,

Assistant District Commissioner.

Pigg's Peak, Swaziland, 14th August, 1939.

NOTICE.

Notice is hereby given that a Meeting of Creditors in the Insolvent Estate of NASRULLA KHAN, general dealer of Molepolole, will be held before the Master of the High Court of the Bechuanaland Protectorate, at 10 o'clock in the forenoon, on Wednesday, the 30th August, 1939, for the proof of claims against the Estate.

T. W. KELLY,
Sole Trustee, Insolvent Estate
NASRULLA KHAN.

P.O. Box 26,
Mafeking,
11 August, 1939.

BECHUANALAND PROTECTORATE.

RESIDENT COMMISSIONER'S NOTICE.

DAIRIES AND DAIRY PRODUCE REGULATIONS.

It is hereby notified for general information that the date from which Regulation No. 4 of the Bechuanaland Protectorate Dairies and Dairy Produce Regulations, published under High Commissioner's Notice No. 24 of 1930, shall apply in the Francistown, Ngwato, Tuli Block, Gaberones, Kweneng, Ngwaketsi, Lobatsi and Ghanzi Magisterial Districts, shall be the 1st of August, 1939.

A. D. FORSYTH THOMPSON,

for Resident Commissioner.

Resident Commissioner's Office,
Mafeking, August, 1939.

SWAZILAND.

THE TRADE MARKS OFFICE.

APPLICATION FOR THE REGISTRATION OF A
TRADE MARK.

Any person who has grounds of objection to the following mark, may within one month after the last publication of this notice, lodge notice of opposition in the Form B—Second Schedule to the Trade Marks Rules, published under Transvaal Government Notice No. 180 of 1902, as of force in Swaziland.

W. W. USHER,
Registrar of Trade Marks.

Mbabane, Swaziland,
10th August, 1939.

In Class 47 in respect of candles, nightlights, illuminating wax, illuminating, heating or lubricating oils and greases, power oils and power spirits in the name of The Shell Company of South Africa, Limited, of St. Helen's Court, Great St. Helen's, London, England, merchants, who claim to be the proprietors thereof.

No. 10 of 1939.

DENTAX

18-25-1

	BLADSY
Vakatures vir Assistent-Skeikundige en Laboratorium-Assistent	813
Vakature vir Assistent-Diëtsuperintendent	814
<hr/>	
Vakante Poste vir Distriks- en Addisionele Distriksgeneeshere	814
<hr/>	
Bankstate	815
<hr/>	
S.A.S. en H.: Staat van Inkomste en Uitgawe	822

ADVERTENSIES.

	BLADSY
Patente en Handelsmerke	i
Provinsie Transvaal	ix
Provinsie Kaap de Goede Hoop	xxiii
Provinsie Natal	xxviii
Provinsie Oranje-Vrystaat	xxx
Boedel-Kennisgewings	xxxvi

	PAGE
Vacancies for Assistant Chemist and Laboratory Assistant	813
Vacancy for Assistant Diet Superintendent	814
<hr/>	
Vacant District and Additional District Surgeoncies	814
<hr/>	
Bank Statements	815
<hr/>	
S.A.R. & H.: Statement of Revenue and Expenditure	822

ADVERTISEMENTS.

	PAGE
Patents and Trade Marks	i
Transvaal Province	ix
Cape of Good Hope Province	xxiii
Natal Province	xxviii
Orange Free State Province	xxx
Estate Notices	xxxvi

HIGH COMMISSIONER'S GAZETTE (at back).

No.	PAGE
Basutoland.	
PROCLAMATIONS.	
†28. Sleeping Sickness Proclamation	39
29. Aliens Amendment Proclamation	41
NOTICE.	
128. Basutoland Public Service: Proclamation	41
Bechuanaland.	
NOTICES.	
129. Assistant District Commissioner: Appointment	41
Dairies and Dairy Produce Regulations	42

Staatskoerant

VAN DIE

UNIE VAN SUID-AFRIKA

(Verskyn elke Vrydag.)

ADVERTENSIE-TARIEWE.

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, Polisse, ens., Kennisgewings van Gereghodes, en in verband met Handelsmerke, Orders van die Hof, Boedel-oorgawes, Tenders en Verkopings, Maatskappye, ens.

Die advertensietarief is as volg:—

- 5s. per duim, enkele kolom; herhalings, 3s.
- 10s. per duim, dubbele kolom; herhalings, 6s.
- 15s. per duim, driedubbele kolom; herhalings, 9s.

Om die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en reken—

- Vir enkele kolom, 6 woorde per reël;
- Vir dubbele kolom, 14 woorde per reël;
- Vir driedubbele kolom, 21 woorde per reël;
- en 8 reëls per duim.

In elke geval moet 'n ekstra half-duim aan die bo- en onderkant bereken word vir die titel en ondertekening respektiewelik. Gedeeltes van 'n duim moet as een volle duim gereken word.

KENNISGEWING IN SAKE UITGESTORWE BOEDEL.

Kennisgewings aan krediteure en debiteure in die boedels van oorlede persone en kennisgewings van eksekuteurs betreffende likwidasierekenings wat ter insae lê, word gepubliseer in skedulevorm teen 8s. per boedel.

KENNISGEWINGS IN SAKE DIE INSOLVENSIEWET.

'n Vaste bedrag van 12s. per boedel word bereken vir die publikasie in skedulevorm van kennisgewings voorgeskrywe deur die regulasies opgestel ingevolge die Insolvensiewet, 1916 en 1936.

LET WEL.—In die geval van vorms 3 en 4 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en reken: 12s. vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en 2s. vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

KENNISGEWINGS IN SAKE PATENTE.

Kennisgewings van aanneming van volledige spesifikasies met betrekking tot aansoek om oktrooibriewe word vir 10s. in drie agtereenvolgende uitgawes geplaas.

KENNISGEWINGS IN SAKE NATURALISASIE.

Aansoeke om naturalisasie word vir 13s. geplaas, watter bedrag 'n eksemplaar van die *Staatskoerant* insluit.

SLUITINGSUUR.

Adverteerders dien daarop te let dat die sluitingsuur vir die aanneming van kopie vir die *Unie-Staatskoerant* 4 uur n.m. op Woensdag van elke week voor verskyning is. Wanneer openbare feesdae verskyning raak, sal daar 'n spesiale kennisgewing in die *Staatskoerant* geplaas word wat eventuele veranderinge van die sluitingsuur aankondig.

Alleen wetlike advertensies word vir publikasie in die Staatskoerant aangeneem en is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om advertensies aan te neem of verder te publiseer.

Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kopie te redigeer.

Geen aanspreeklikheid kan aanvaar word vir verliese wat deur uitlatinge of tipografiese of ander foute ontstaan nie.

Die manuskrip van advertensies moet slegs op een kant van die papier geskrywe word en nie op die begeleidende brief nie. **Alle eiename moet duidelik geskrywe word;** ingeval enige naam verkeerd gedruk word tengevolge van onduidelike skrif, kan die advertensie alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.

Geen advertensie kan geplaas word nie, tensy dit vooruitbetaal is.

Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet uitgemaak word op naam van die Staatsdrukker, Pretoria, en gekruis wees „Suid-Afrikaanse Reserwebank”. **Alleen tjeks wat deur die Bank geparafeer is, sal aangeneem word.**

INTEKENGELD.

Die intekengeld vir die *Unie-Staatskoerant* (insluitende die *Offisiële Koerant* van die Hooë Kommissaris, *Buitengewone Staatskoerante* en *Byvoegsels*, met Kwartaal-indeks) is as volg:—

- £1 per ses maande (posvry).
- £2 per twaalf maande (posvry).
- Prys per los eksemplaar, 6d.

Intekengelde moet vooruitbetaal word aan die Staatsdrukker, Pretoria, en kan ingaan van die 1ste van enige maand, maar kan nie vir 'n korter tydperk as ses maande aangeneem word nie.

J. J. KRUGER,
Staatsdrukker.

Government Gazette

OF THE

UNION OF SOUTH AFRICA

(Published on Fridays.)

ADVERTISEMENT RATES.

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, Policies, etc., Messengers' Notices, Trade Marks, Orders of Court, Surrenders, Tenders and Sales, Company Notices, etc.

Rates of advertising are as follows:—

- 5s. per inch single column; repeats 3s.
- 10s. per inch double column; repeats 6s.
- 15s. per inch treble column; repeats 9s.

In order to arrive at the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the body of the advertisement, and reckon—

- For single column, 6 words to the line;
- For double column, 14 words to the line;
- For treble column, 21 words to the line;
- and 8 lines to the inch.

In each case an additional half-inch at top and bottom should be allowed for heading and signature respectively. **Fractions of an inch to be reckoned an inch.**

DECEASED ESTATE NOTICES.

Notices to Creditors and Debtors in the Estates of Deceased Persons and Notices by Executors concerning Liquidation Accounts lying for inspection are published in **schedule form** at 8s. per Estate.

INSOLVENCY ACT NOTICES.

A fixed charge of 12s. per Estate is made for publishing notices in the **schedule forms** prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1936.

N.B.—In the case of forms 3 and 4, advertisers should count the words in the advertisement and reckon: 12s. for the first 36 words (or portion thereof) and 2s. for every additional 12 words (or portion thereof).

PATENT NOTICES.

Notices of acceptance of complete specifications in respect of Applications for Letters Patent are inserted in three consecutive issues for 10s.

NATURALIZATION NOTICES.

Applications for Naturalization are inserted for 13s. (which includes a copy of the *Gazette*).

CLOSING HOUR.

Advertisers should observe that the closing hour for the acceptance of "copy" for the *Union Gazette* is 4 p.m. on Wednesday of each week preceding publication. When Public Holidays affect publication, a special notice will appear in the *Gazette* notifying any change in the closing hour.

Only Legal Advertisements are accepted for publication in the Gazette, and are subject to the approval of the Government Printer, who can refuse to accept or decline further publication of any advertisement.

The Government Printer reserves to himself the right to edit "copy".

No responsibility can be accepted for losses arising from omissions or typographical errors.

Manuscript of advertisements should be written on one side of the paper only and not as part of the covering letter. **All proper names must be plainly inscribed;** in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can be republished only on payment of the cost of another insertion.

No Advertisement can be inserted unless it is Prepaid.

All cheques, bank drafts, postal orders, or money orders must be made payable to the Government Printer, Pretoria, and crossed "South African Reserve Bank". **Cheques will only be accepted when initialed by the Bank.**

SUBSCRIPTION RATES.

The subscription rates to the *Union Gazette* (including *Official Gazette of the High Commissioner, Gazettes Extraordinary, and Supplements*, with Quarterly Index) are as follows:—

- £1 for six months (post free).
- £2 for twelve months (post free).
- Price per single copy, 6d.

Subscriptions are payable in advance to the Government Printer, Pretoria, and may commence from the 1st of any month, but cannot be accepted for a shorter period than six months.

J. J. KRUGER,
Government Printer.